

# **Manuale d'uso del Nokia 306**

**Indice****Sicurezza****4****Operazioni preliminari****5**

Tasti e componenti	5
Inserire una carta SIM e la batteria	6
Inserire o rimuovere una memory card	8
Caricamento della batteria	9
Caricare la batteria mediante USB	10
Accendere o spegnere il telefono	10
Antenna GSM	11
Collegare un auricolare	11
Fissare un cinturino da polso	11

**Utilizzo di base****12**

Telefono con schermo sensibile	12
Assistenza	15
Codici di accesso	15
Bloccare i tasti e lo schermo	16
Copiare contatti e altri elementi dal telefono precedente	16
Utilizzare il telefono senza una carta SIM	17
Disattivare le notifiche dei social network	17

**Chiamate****17**

Effettuare una chiamata	17
Devviare le chiamate alla propria segreteria telefonica o a un altro numero di telefono	17
Chiamata in conferenza	18

**Rubrica****18**

Salvare un nome e un numero di telefono	18
Chiamata rapida	19
Inviare informazioni di contatto	19

**Messaggi****19**

Inviare un messaggio	19
Leggere un messaggio ricevuto	20

**Scrivere testo****21**

Scrivere testo utilizzando il tastierino virtuale	21
Utilizzare la tastiera virtuale	22
Utilizzare la scrittura facilitata	23

**Connettività****23**

Bluetooth	23
Cavo per trasferimento dati USB	25
Connessioni WLAN	26

**Orologio e agenda****27**

Modificare l'ora e la data	27
Impostare una sveglia	27
Sfogliare l'Agenda in viste diverse	27
Aggiungere una voce Agenda	27

**Foto e video****27**

Scattare una foto	28
Registrazione un video	28
Inviare una foto o un video	28
Organizzare i file	29

**Musica e audio****29**

Riprodurre un brano	29
Radio FM	29

**Gestione del telefono****31**

Aggiornare il software del telefono tramite il telefono	31
Aggiornare il software del telefono utilizzando il PC	32
Ripristinare le impostazioni iniziali	32
Creare il backup di foto e altro contenuto su una memory card	32

**Web****33**

Informazioni sul browser Web	33
------------------------------	----

Navigare sul Web	33
------------------	----

Cancellare la cronologia di navigazione	34
---	----

<b>Mappe</b>	<b>34</b>
--------------	-----------

Informazioni su Mappe	34
-----------------------	----

Cercare un luogo	35
------------------	----

<b>Informazioni sulla sicurezza e sul prodotto</b>	<b>35</b>
--	-----------

## Sicurezza

Leggere le semplici indicazioni di seguito riportate. Il mancato rispetto di tali norme può essere pericoloso o illegale. Per ulteriori informazioni, leggere la versione integrale del manuale d'uso.

### SPEGNERE ALL'INTERNO DELLE ZONE VIETATE



Spegnere il dispositivo quando è vietato l'uso di telefoni cellulari o quando può causare interferenze o situazioni di pericolo, ad esempio in aereo, in ospedale e in prossimità di apparecchiature mediche, combustibili, sostanze chimiche o esplosivi. Attenersi a tutte le istruzioni nelle aree limitate.

### SICUREZZA STRADALE PER PRIMA COSA



Rispettare tutte le leggi locali per la sicurezza stradale. Durante la guida, le mani devono essere sempre tenute libere per poter condurre il veicolo. La sicurezza stradale deve avere la priorità assoluta durante la guida.

### INTERFERENZE



Tutti i dispositivi senza fili possono essere soggetti a interferenze che potrebbero influire sulle prestazioni dell'apparecchio.

### SERVIZIO QUALIFICATO



Soltanto il personale qualificato può installare o eseguire interventi di assistenza tecnica su questo prodotto.

### BATTERIE, CARICABATTERIE E ALTRI ACCESSORI



Usare esclusivamente tipi di batterie, caricabatterie e altri accessori approvati da Nokia per il proprio dispositivo. Non collegare prodotti incompatibili.

### EVITARE CHE IL DISPOSITIVO SI BAGNI



Il dispositivo non è impermeabile. Evitare che si bagni.

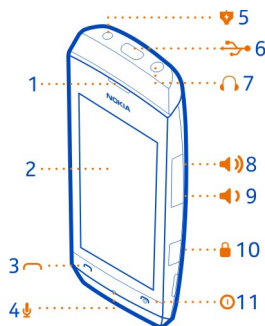
### PROTEGGERE IL PROPRIO UDITO



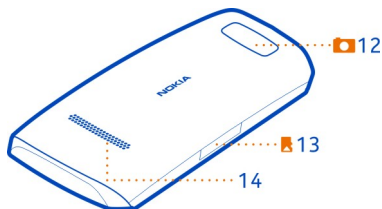
Per evitare possibili danni all'udito, l'ascolto non deve avvenire a livelli di volume alti per lunghi periodi. Prestare attenzione quando si tiene il dispositivo vicino all'orecchio mentre è in uso l'altoparlante.

## Operazioni preliminari

### Tasti e componenti



- 1 Ricevitore
- 2 Schermo
- 3 Tasto di chiamata
- 4 Microfono
- 5 Connettore del caricabatterie
- 6 Connettore USB micro
- 7 Connettore dell'auricolare (connettore AV Nokia 3,5 mm)
- 8 Tasto volume su/Zoom avanti
- 9 Tasto volume giù/Zoom indietro
- 10 Tasto di blocco
- 11 Tasto di fine chiamata/accensione e spegnimento



- 12 Obiettivo della fotocamera. Prima di utilizzare la fotocamera, rimuovere il nastro protettivo dall'obiettivo.
- 13 Alloggiamento memory card
- 14 Altoparlante

### Inserire una carta SIM e la batteria

**Nota:** Prima di sostituire le cover, spegnere il dispositivo e scollegarlo dal caricabatterie e da qualsiasi altro dispositivo. Durante la sostituzione delle cover non toccare i componenti elettronici. Conservare e usare sempre il dispositivo con le cover montate.

**Importante:** Questo dispositivo è stato progettato per essere utilizzato solo con una carta SIM standard (vedere la figura). L'utilizzo di carte SIM incompatibili potrebbe danneggiare la carta o il dispositivo e i dati memorizzati sulla carta. Consultare il proprio operatore di telefonia mobile in merito all'utilizzo di una carta SIM dotata di un ritaglio mini-UICC.

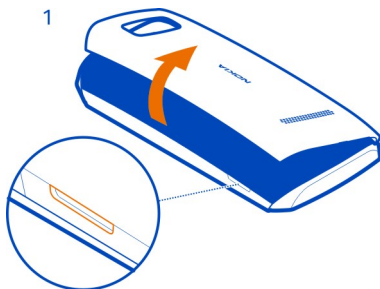


**Importante:** Per evitare di danneggiare la carta SIM, rimuovere sempre la batteria prima di inserire o rimuovere la carta.

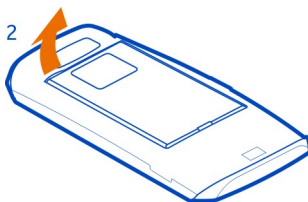
La batteria da utilizzare con questo telefono cellulare è BL-4U. Utilizzare sempre batterie originali Nokia.

La SIM e i relativi contatti possono essere danneggiati se graffiati o piegati; si consiglia, pertanto, di prestare particolare attenzione quando si maneggia, si inserisce o si rimuove la carta.

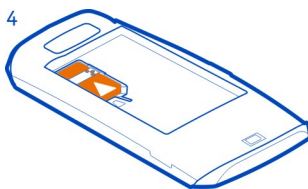
- 1 Inserire l'unghia nella fessura sul bordo destro del telefono, quindi sollevare delicatamente la cover posteriore e rimuoverla (1).



- 2 Se la batteria è inserita nel telefono, sollevarla e rimuoverla (2).

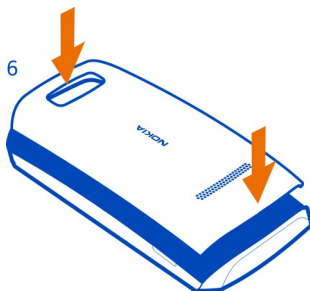


- 3 Far scorrere la SIM sotto la linguetta metallica (3). Verificare che l'area di contatto della carta sia rivolta verso il basso e che la linguetta mantenga la SIM in posizione (4).



- 4 Inserire la batteria (5) allineando i contatti e riposizionare la cover posteriore (6).





### **Inserire o rimuovere una memory card**

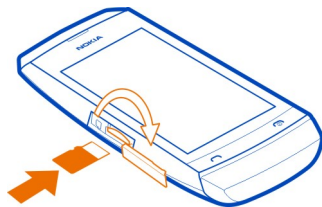
Usare solo schede microSD compatibili approvati da Nokia per questo dispositivo. Card incompatibili potrebbero danneggiare la memory card ed i dati memorizzati su di essa.



Il telefono supporta memory card con una capacità fino a 32 GB.

È possibile inserire o rimuovere la memory card senza spegnere il telefono.

### **Inserire una memory card**

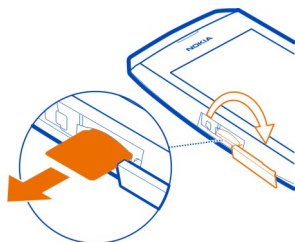


- 1 Utilizzare l'unghia per aprire la cover dello slot della memory card.
- 2 Spingere in dentro la memory card, con la superficie dell'area di contatto rivolta verso l'alto, fino a bloccarla in posizione.
- 3 Chiudere la cover dello slot della memory card.

## Rimuovere la memory card

**❗ Importante:** Non rimuovere la memory card quando viene utilizzata da un'applicazione. Così facendo si potrebbe danneggiare la memory card ed i dati memorizzati su di essa.

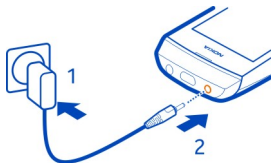
- 1 Aprire la cover dello slot della memory card.
- 2 Spingere in dentro la memory card finché non viene rilasciata, quindi estrarla.



- 3 Chiudere l'alloggiamento.

## Caricamento della batteria

La batteria è stata parzialmente precaricata, ma potrebbe essere necessario ricaricarla prima di accendere il telefono per la prima volta. Se la batteria del telefono è scarica, effettuare quanto segue:



- 1 Collegare il caricabatterie a una presa a muro.
- 2 Collegare il caricabatterie al telefono.
- 3 Quando il telefono indica che la batteria è completamente carica, scollegare il caricabatterie dal telefono e dalla presa a muro.

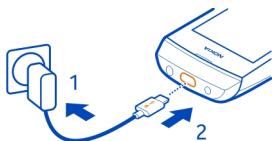
Non è necessario caricare la batteria per un periodo di tempo specifico ed è possibile utilizzare il telefono mentre è in carica.

Se la batteria è completamente scarica, potrebbe passare qualche minuto prima che l'indicatore di carica venga visualizzato sul display o prima di poter effettuare una qualsiasi chiamata.

### Caricare la batteria mediante USB


Se la batteria si scarica e non si ha con sé il caricabatterie, è possibile utilizzare un cavo USB compatibile per il collegamento a un dispositivo compatibile, ad esempio un computer.

Onde evitare di rompere il connettore del caricabatterie, prestare attenzione durante il collegamento o lo scollegamento del cavo del caricabatterie.



È possibile utilizzare il cavo USB per caricare quando una presa a muro non è disponibile. Mentre il dispositivo è in carica i dati possono essere trasferiti. L'efficacia della carica USB varia in modo significativo; prima di iniziare a caricarsi e a funzionare, il dispositivo potrebbe impiegare diverso tempo.

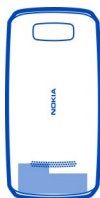
### Accendere o spegnere il telefono

Tenere premuto il tasto di accensione e spegnimento  finché non si sente vibrare il telefono.



È possibile che venga richiesto di ottenere le impostazioni di configurazione dal fornitore di servizi di rete. Per ulteriori informazioni su questo servizio di rete, rivolgersi al fornitore di servizi di rete.

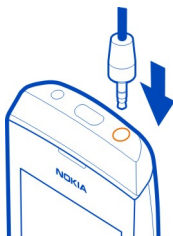
## Antenna GSM



La figura illustra l'area dell'antenna GSM in grigio.

Evitare di toccare l'area dell'antenna mentre questa è in uso. Il contatto con le antenne ha impatto sulla qualità delle comunicazioni e può comportare una riduzione della durata della batteria a causa di un maggiore consumo energetico durante l'utilizzo del dispositivo.

## Collegare un auricolare



Non collegare prodotti che generano segnali in uscita, in quanto ciò potrebbe danneggiare il dispositivo. Non collegare il Nokia AV Connector ad alcuna fonte di alimentazione. Se si collega un dispositivo esterno o un auricolare, diverso da quello approvato per questo dispositivo, al Nokia AV Connector, prestare particolare attenzione al livello del volume.

## Fissare un cinturino da polso



I laccetti possono essere disponibili separatamente.

### Utilizzo di base

#### Telefono con schermo sensibile

#### Modificare le impostazioni velocemente

Nella maggior parte delle viste alcune impostazioni possono essere modificate velocemente passando il dito verso il basso dalla parte superiore dello schermo, anziché scorrendo i menu del telefono.



È possibile:

- Visualizzare eventuali chiamate senza risposta o messaggi non letti
- Modificare il modo d'uso, ad esempio, per disattivare l'audio del telefono
- Aprire il Lettore musicale, ad esempio, per mettere in pausa il brano in esecuzione
- Aprire o chiudere le connessioni dati mobile a Internet
- Verificare la presenza di reti WLAN e connettersi a esse
- Attivare o disattivare Bluetooth

#### Utilizzare lo schermo sensibile

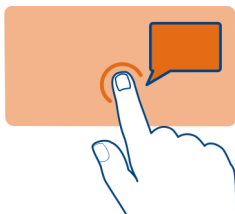
Per utilizzare il telefono, toccare, o toccare senza lasciare, lo schermo sensibile.

#### Aprire un'applicazione o un elemento

Toccare l'applicazione o l'elemento.

#### Toccare senza lasciare per visualizzare altre opzioni

Posizionare il dito su un elemento finché non viene visualizzato il menu.



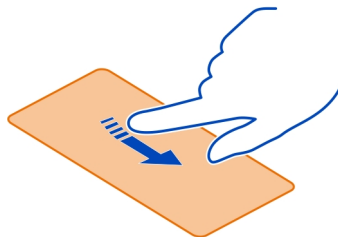
**Esempio:** Per modificare o eliminare un appuntamento dell'Agenda, toccare senza lasciare l'appuntamento, quindi selezionare l'opzione desiderata.

### Passare il dito

Posizionare il dito sullo schermo, quindi farlo scorrere nella direzione desiderata.



**Esempio:** Passare il dito verso sinistra o verso destra per spostarsi tra le Schermate iniziali o per visualizzare le foto. Per scorrere velocemente un lungo elenco o menu, far scorrere rapidamente il dito verso l'alto o verso il basso dello schermo, quindi sollevarlo. Per interrompere lo scorrimento, toccare lo schermo.



### **Ingrandire o ridurre le dimensioni dell'immagine**

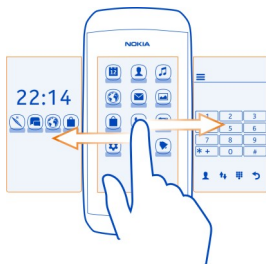
Posizionare due dita su un elemento, ad esempio una mappa, una foto o una pagina Web e far scorrere le dita distanziandole o avvicinandole.



### **Passare da una schermata all'altra**

Il telefono è dotato di tre schermate iniziali: una per le applicazioni, una per i collegamenti preferiti e una per le applicazioni di uso più frequente, ad esempio la composizione numerica.

Passare il dito verso sinistra o destra.



- La schermata personale è il luogo in cui è possibile aggiungere tutti i contatti e i collegamenti preferiti.
- Nella schermata delle applicazioni è possibile aprire e organizzare le applicazioni nel modo desiderato.
- Nella schermata della composizione numerica è possibile effettuare chiamate. Al posto della composizione numerica è possibile anche avere il lettore musicale o la radio.

### **Personalizzare la schermata della composizione numerica**

Se non è necessario utilizzare spesso la composizione numerica, è possibile personalizzare la schermata e visualizzare al suo posto il lettore musicale o la radio.

- 1 Toccare e tenere selezionata la schermata personale o quella delle applicazioni personali.
- 2 Passare il dito verso la schermata della composizione numerica.
- 3 Selezionare l'applicazione desiderata.

## Assistenza

Quando si desidera avere ulteriori informazioni su come utilizzare il proprio telefono oppure si hanno dubbi sul funzionamento del telefono in uso, leggere il manuale d'uso in modo approfondito.

In caso di problemi, effettuare le seguenti operazioni:

- Riavviare il telefono. Spegnerlo e rimuovere la batteria. Dopo circa un minuto sostituire la batteria e accendere il telefono.
- Aggiornare il software del telefono
- Ripristinare le impostazioni originali predefinite

Se il problema persiste, rivolgersi a Nokia per conoscere le opzioni di ripristino. Visitare [www.nokia.com/repair](http://www.nokia.com/repair). Prima di far riparare il telefono, effettuare sempre un backup dei dati poiché tutti i dati personali contenuti nel telefono potrebbero essere eliminati.

## Codici di accesso

Il codice di protezione consente di proteggere il telefono dall'uso non autorizzato. È possibile creare e cambiare il codice, nonché impostare il telefono cellulare in modo che lo richieda. Il codice di protezione predefinito è 12345. Mantenere segreto il codice e conservarlo in un luogo sicuro, lontano dal telefono cellulare. Se si dimentica il codice e il telefono è bloccato, sarà necessario rivolgersi all'assistenza. Potranno essere applicati costi aggiuntivi e i dati personali contenuti nel telefono potrebbero essere eliminati. Per ulteriori informazioni, rivolgersi a un centro assistenza Nokia Care o al proprio rivenditore.

Il codice PIN fornito con la carta SIM protegge il telefono dall'uso non autorizzato. Il codice PIN2 fornito con alcune carte SIM è necessario per accedere ad alcuni servizi. Se si inserisce il codice PIN o PIN2 errato per tre volte di seguito, verrà chiesto il codice PUK o PUK2. Se non si dispone di tali codici, rivolgersi al fornitore di servizi.

È necessario inserire il PIN modulo per accedere alle informazioni presenti sul modulo di protezione della carta SIM. Il PIN firma potrebbe essere necessario per la firma digitale. Per utilizzare il servizio di blocco chiamate, è necessario inserire la password di blocco.

Per impostare in che modo il telefono cellulare deve utilizzare codici di accesso ed impostazioni di protezione, selezionare **impostaz.** > **protezione**.

**Bloccare i tasti e lo schermo**

Per evitare di effettuare una chiamata accidentale quando il telefono si trova in tasca o in borsa, bloccare i tasti e lo schermo del telefono.

Premere il tasto di blocco.

**Sbloccare i tasti e lo schermo**

Premere il tasto di blocco, quindi passare il dito sullo schermo verso sinistra o verso destra.

**Suggerimento:** È possibile rispondere a una chiamata o rifiutarla rispettivamente con il tasto Chiama o Fine anche se i tasti e lo schermo sono bloccati.

**Copiare contatti e altri elementi dal telefono precedente**

Se si desidera copiare i contatti, l'Agenda e altri elementi personali dal telefono Nokia compatibile precedente e iniziare a utilizzare il nuovo telefono senza perdere nulla, è possibile farlo gratuitamente.




- 1 Attivare il Bluetooth in entrambi i telefoni.  
Selezionare **impostaz. > connettività > Bluetooth**.
- 2 Selezionare **impostaz. > sincronizz. e backup**.
- 3 Selezionare **sincronizzaz. dati > copia in questo**.
- 4 Selezionare l'elemento che si desidera copiare, quindi scegliere ✓.
- 5 Selezionare il telefono precedente dall'elenco.
- 6 Se necessario, creare un codice di protezione per questa connessione e digitarlo su entrambi i telefoni. In alcuni telefoni il codice potrebbe essere fisso. Per i dettagli, consultare il manuale d'uso del telefono precedente.
- 7 Se richiesto, consentire le richieste di connessione e copia.

### Utilizzare il telefono senza una carta SIM



Per lasciare che i propri bambini giochino con il telefono senza il pericolo che effettuino accidentalmente una chiamata, è possibile utilizzare alcune funzionalità del telefono senza la carta SIM, ad esempio i giochi e l'agenda. Le funzionalità, che compaiono sbiadite nei menu, non possono essere utilizzate.

### Disattivare le notifiche dei social network

Per disattivare le notifiche delle applicazioni di social network, nella schermata delle applicazioni selezionare **Notifiche** >  > **impostazioni**.

## Chiamate

### Effettuare una chiamata

- 1 Selezionare **telefono** oppure passare il dito verso sinistra per aprire la composizione numerica.
- 2 Digitare il numero di telefono.
- 3 Premere .
- 4 Per terminare la chiamata, premere .

### Deviare le chiamate alla propria segreteria telefonica o a un altro numero di telefono

È possibile deviare le chiamate entranti quando non si riesce a rispondere.

La deviazione delle chiamate è un servizio di rete.

- 1 Selezionare **impostaz.** > **chiamate** > **deviaz. chiamate**.
- 2 Selezionare quando deviare le chiamate entranti:

**tutte le ch. vocali** — Consente di deviare tutte le chiamate vocali entranti.

**se occupato** — Consente di deviare tutte le chiamate vocali quando è occupato.

**se non si risponde** — Consente di deviare le chiamate vocali in mancanza di risposta.

**se non raggiun.** — Consente di deviare le chiamate vocali quando il telefono è spento o quando si trova per un certo periodo in una zona priva di copertura della rete cellulare.

**se non disponibile** — Consente di deviare le chiamate vocali in mancanza di risposta o quando il telefono è occupato o spento oppure quando si trova in una zona priva di copertura della rete cellulare.

- 3 Scegliere **attiva** > **a segret. telefonica** o **ad altro numero**.
- 4 Se è selezionata l'opzione **se non si risponde** o **se non disponibile**, impostare l'intervallo di tempo trascorso il quale viene inoltrata una chiamata.

### Chiamata in conferenza

Se si desidera comunicare delle notizie a tutti i propri amici, tramite una chiamata in conferenza è possibile facilmente comunicare con più persone contemporaneamente e non dover più effettuare singole chiamate.



La chiamata in conferenza è un servizio di rete. Per conoscerne la disponibilità, rivolgersi al proprio fornitore di servizi di rete.

- 1 Effettuare la prima chiamata.
- 2 Durante la chiamata, selezionare **opzioni > nuova chiamata**.
- 3 Digitare il numero telefonico desiderato, quindi selezionare **CHIAMA** oppure scegliere **CERCA** e un contatto. La prima chiamata viene messa in attesa finché non si connette la chiamata in conferenza.
- 4 Quando è possibile parlare con il secondo interlocutore, selezionare **opzioni > conferenza**. È possibile aggiungere più chiamate alla conferenza.


**Suggerimento:** Per parlare in privato con un interlocutore durante la chiamata in conferenza, selezionare **opzioni > chiamata privata** e un numero. La chiamata in conferenza viene messa in attesa. Per tornare alla chiamata in conferenza, selezionare **opzioni > conferenza**.

- 5 Per terminare la chiamata in conferenza, premere .

### Rubrica

#### Salvare un nome e un numero di telefono


Selezionare **Rubrica**.

Selezionare , quindi scrivere il nome, il numero e altri dettagli.

#### Modificare i dettagli di un contatto


Selezionare un contatto e scegliere , quindi modificare i dettagli.

### Aggiungere ulteriori dettagli

Selezionare un contatto e scegliere  > **aggiungi dettaglio**, quindi selezionare un dettaglio.

### Chiamata rapida

È possibile chiamare rapidamente amici e familiari assegnando i numeri di telefono di uso più frequente ai tasti numerici del telefono.

Selezionare **telefono** e  > **chiamate rapide**.

### Assegnare un numero di telefono a un tasto numerico

- 1 Selezionare un tasto numerico. 1 è riservato alla segreteria telefonica.
- 2 Per cercare un nominativo, selezionare **CERCA**. È anche possibile digitare il numero.

### Effettuare una chiamata

Nella composizione numerica premere e tenere premuto un tasto numerico.

### Inviare informazioni di contatto

Per inviare il proprio numero di telefono o indirizzo e-mail a una persona appena incontrata, è possibile aggiungere le proprie informazioni di contatto alla Rubrica e inviare a tale persona un biglietto da visita.

- 1 Selezionare **Rubrica**.
- 2 Selezionare la scheda Rubrica contenente le proprie informazioni personali.
- 3 Selezionare **invia scheda Rubrica** e il metodo di invio.



### Salvare un biglietto da visita ricevuto


Aprire il biglietto da visita e selezionare .

## Messaggi

### Inviare un messaggio

È possibile restare in contatto con familiari e amici grazie ai messaggi di testo e multimediali.

- 1 Selezionare **messaggi** e .
- 2 Per aggiungere un contatto come destinatario, selezionare . È anche possibile digitare un numero di telefono.
- 3 Scrivere il messaggio nella casella di testo.

**Suggerimento:** Per includere un allegato, come una foto o un video, selezionare  > **inserisci contenuto**.

- 4 Selezionare .

L'invio di un messaggio con allegato, come una foto o un video, potrebbe costare di più rispetto all'invio di un messaggio di testo normale. Per ulteriori informazioni, contattare il fornitore di servizi di rete.

È possibile inviare messaggi di testo con un numero di caratteri superiore al limite per un singolo messaggio. I messaggi più lunghi verranno suddivisi e inviati in due o più messaggi che verranno addebitati di conseguenza dal proprio operatore.

I caratteri accentati, altri segni o simboli in alcune lingue occupano più spazio e limitano ulteriormente il numero di caratteri che possono essere inviati con un singolo messaggio.

Se la dimensione dell'elemento inserito in un messaggio multimediale è troppo grande per la rete, potrà essere ridotta automaticamente.


Solo i dispositivi compatibili possono ricevere e visualizzare messaggi multimediali. I messaggi possono avere un aspetto diverso a seconda dei dispositivi.

### **Leggere un messaggio ricevuto**




Quando qualcuno invia un messaggio, sullo schermo bloccato viene visualizzata una notifica. Passare il dito verso sinistra o verso destra sulla notifica per vedere il messaggio.

I messaggi sono raggruppati in conversazioni, contenenti tutti i messaggi inviati e ricevuti da un determinato contatto in un'unica vista. Per leggere una conversazione, selezionarla dall'elenco nella vista conversazioni.

### **Rispondere ai messaggi**


- 1 Nella conversazione selezionare **Tocca per rispondere**.
- 2 Scrivere la risposta, quindi selezionare .

### **Inoltare il messaggio**

- 1 Nella conversazione selezionare il messaggio.
- 2 Selezionare  > **inoltre**.
- 3 Per aggiungere un contatto come destinatario, selezionare . È anche possibile digitare un numero di telefono.
- 4 Modificare il messaggio, se necessario, quindi selezionare .

### **Salvare una foto o un altro file allegato**

- 1 Nella conversazione selezionare il messaggio contenente il file.

- 2 Selezionare il file e  > salva, quindi scegliere dove salvare il file. I file sono salvati nelle rispettive applicazioni, ad esempio nella Galleria.

### Leggere i messaggi in un secondo momento

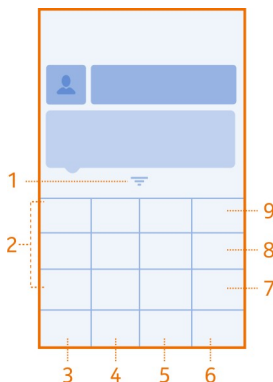
Selezionare messaggi e una conversazione.

## Scrivere testo

### Scrivere testo utilizzando il tastierino virtuale

#### Utilizzare il tastierino virtuale

Per aprire la tastiera alfanumerica tradizionale, ruotare il telefono in modalità verticale.



- 1 Tasto di chiusura
- 2 Tasti dei caratteri
- 3 Tasto Smile - Potrebbe non essere disponibile in tutte le lingue.
- 4 Tasto Spazio
- 5 Tasto Maiusc - Consente di cambiare la lettera maiuscola in minuscola e viceversa. Questa funzione potrebbe non essere disponibile in tutte le lingue.
- 6 Tasto delle opzioni di inserimento - Consente di attivare o disattivare il metodo di scrittura facilitata, di cambiare la lingua di scrittura o di passare alla tastiera virtuale.
- 7 Tasto Sym - Consente di digitare un carattere speciale.
- 8 Tasto modalità caratteri/numeri - Consente di passare dai caratteri ai numeri e viceversa.
- 9 Tasto Backspace - Consente di eliminare un carattere.

### Chiudere la tastiera

Passare il dito verso il basso sulla tastiera. È anche possibile selezionare e tenere selezionato il tasto di chiusura.

### Tornare a utilizzare la tastiera

Ruotare il telefono in modalità orizzontale.

### Utilizzare il tastierino virtuale

Per aprire la tastiera virtuale mentre si scrive, ruotare il telefono in modalità verticale.

### Digitare un carattere

- 1 Selezionare ripetutamente il tasto di un carattere finché non viene visualizzato. Sono disponibili più caratteri rispetto a quelli mostrati sul tasto.
- 2 Se la lettera successiva si trova sullo stesso tasto, attendere che venga visualizzato il cursore, quindi selezionare di nuovo il tasto.

### Digitare uno spazio

Selezionare \_\_\_\_.

### Spostare il cursore sulla riga successiva

Quando la scrittura facilitata è disattivata, selezionare \_\_\_\_ tre volte.

### Digitare un numero

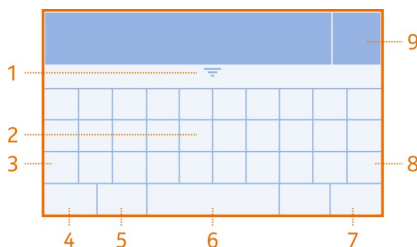
Selezionare **123**, quindi il numero desiderato.

### Digitare un carattere speciale

Selezionare il tasto Sym, quindi scegliere il carattere speciale.

### Utilizzare la tastiera virtuale

Quando si tiene il telefono in modalità orizzontale, selezionare una casella di testo.






- 1 Tasto di chiusura
- 2 Tasti dei caratteri
- 3 Tasto Maiusc e Bloc maiusc - Per digitare un carattere maiuscolo mentre si scrive in minuscolo, o viceversa, selezionare il tasto prima di digitare il carattere. Per passare alla modalità di blocco delle maiuscole, selezionare il tasto due volte. In alcune lingue questo tasto consente di aprire un nuovo set di caratteri.
- 4 Tasto Sym - Consente di inserire caratteri speciali o numeri.
- 5 Tasto delle opzioni di inserimento - Consente di attivare o disattivare il metodo di scrittura facilitata, di cambiare la lingua di scrittura o di passare alla tastiera virtuale.
- 6 Tasto Spazio
- 7 Tasto Invio - Consente di spostare il cursore alla riga successiva.
- 8 Tasto Backspace - Consente di eliminare un carattere.
- 9 Tasto Fine

### Chiudere la tastiera

Passare il dito verso il basso sulla tastiera. È anche possibile selezionare e tenere selezionato il tasto di chiusura.

### Utilizzare la scrittura facilitata

La scrittura facilitata non è disponibile in tutte le lingue.

- 1 Selezionare  > **scrittura facilitata** > .
- 2 Iniziare a scrivere una parola. Il telefono suggerisce le parole possibili mentre si scrive. Quando viene visualizzata la parola corretta, selezionarla.
- 3 Se la parola non è nel dizionario, selezionare il popup e  e aggiungere la parola nuova.

La scrittura facilitata può essere utilizzata per completare e inserire automaticamente le parole.

### Utilizzare il completamento delle parole

Selezionare  > **complet. parole** > .

## Connettività

### Bluetooth

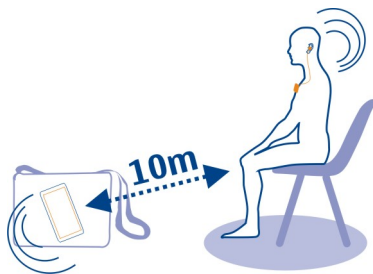
#### Informazioni sulla funzione Bluetooth

Selezionare **impostaz.** > **connettività** > **Bluetooth**.

È possibile stabilire una connessione senza fili ad altri dispositivi compatibili, quali telefoni, computer, auricolari e kit veicolari.

È possibile utilizzare la connessione per inviare elementi dal telefono in uso e copiare file dal PC compatibile.

Poiché i dispositivi che utilizzano la tecnologia Bluetooth senza fili comunicano tramite onde radio, non è necessario che i dispositivi siano posti di fronte. Devono tuttavia trovarsi in un raggio di 10 metri l'uno dall'altro. La connessione può tuttavia essere soggetta a interferenze causate da ostacoli, quali muri o altri dispositivi elettronici.



Quando il dispositivo è bloccato, è possibile connettersi solo ai dispositivi associati impostati su **connessione aut.**.

**Suggerimento:** Per attivare o disattivare velocemente Bluetooth, passare il dito verso il basso dall'alto dello schermo, quindi selezionare o .

### Connettersi a un auricolare senza fili

Per continuare a lavorare al computer durante una chiamata, è possibile utilizzare un auricolare senza fili. È inoltre possibile rispondere a una chiamata, anche se il telefono non è a portata di mano.

- 1 Selezionare **impostaz. > connettività > Bluetooth**.
- 2 Assicurarsi che **Bluetooth** sia impostato su **sì**.
- 3 Accendere l'auricolare.
- 4 Per cercare il proprio auricolare, selezionare .
- 5 Selezionare l'auricolare.
- 6 Potrebbe essere necessario immettere un codice di protezione (ad esempio 1234).

### Inviare una foto o altro contenuto utilizzando il Bluetooth

Utilizzare la connettività Bluetooth per inviare al computer in uso o al telefono di un amico foto, video e altro contenuto creato.

- 1 Selezionare e tenere selezionati gli elementi da inviare.
- 2 Selezionare **invia > via Bluetooth**.
- 3 Selezionare il dispositivo compatibile a cui connettersi. Se non si riesce a visualizzare il dispositivo, selezionare **Q** per cercarlo. Vengono elencati i dispositivi Bluetooth che si trovano nelle vicinanze.
- 4 Se richiesto, digitare il codice di protezione.

**Suggerimento:** È anche possibile utilizzare il Bluetooth per inviare biglietti da visita.

### Proteggere il telefono

Quando nel telefono è attivata la funzione Bluetooth, è possibile controllare gli utenti che possono individuare il proprio telefono e connettersi ad esso.

Selezionare **impostaz. > connettività > Bluetooth**.

### Impedire ad altri di individuare il proprio telefono

Selezionare **visibilità telefono > nascosto**.

Quando il proprio telefono è nascosto, non può essere individuato da altri. Tuttavia, i dispositivi associati possono comunque connettersi ad esso.

### Disattivare Bluetooth

Selezionare **Bluetooth > no**.

**Suggerimento:** Per disattivare velocemente Bluetooth, passare il dito verso il basso dalla parte superiore dello schermo, quindi selezionare **X**.

Non eseguire l'associazione e non accettare richieste di connessione da dispositivi sconosciuti. Ciò consente di proteggere il telefono da contenuti pericolosi.

### Cavo per trasferimento dati USB

#### Copiare contenuto tra il telefono e un computer

È possibile utilizzare un cavo USB per copiare foto e altro contenuto tra il telefono e un computer.

- 1 Connettere il telefono a un computer compatibile utilizzando un cavo USB.
- 2 Selezionare una modalità:

**Nokia Suite** — Utilizzare questa modalità se Nokia Suite è installato nel computer in uso.

**trasferim. multim.** — Utilizzare questa modalità se Nokia Suite non è installato nel computer in uso. È anche possibile utilizzare questa modalità per connettersi a un sistema di Home Entertainment.

**Archivio massa** — Utilizzare questa modalità se Nokia Suite non è installato nel computer in uso. Il telefono viene mostrato come dispositivo portatile sul computer. Verificare che nel telefono sia inserita una memory card.

È anche possibile utilizzare questa modalità per connettere il telefono ad altri dispositivi, ad esempio impianti home stereo o autoradio.


- 3 Per copiare il contenuto, utilizzare Nokia Suite o il programma di gestione file del computer.

## Connessioni WLAN

### Informazioni sulle connessioni WLAN

Selezionare **impostaz. > connettività > Wi-Fi**.

È possibile stabilire la connessione a una rete WLAN (Wireless Local Area Network) e gestire le proprie connessioni WLAN.


**Suggerimento:** Per accedere velocemente alle impostazioni WLAN, passare il dito verso il basso dall'alto dello schermo, quindi selezionare .

**Importante:** Utilizzare uno dei metodi di crittatura per aumentare la sicurezza della propria connessione WLAN. L'uso della crittatura riduce il rischio di accesso non autorizzato ai propri dati.

### Connettersi a una WLAN

Per risparmiare sui costi dei dati, è possibile utilizzare una WLAN per connettersi a Internet, sia che ci si trovi a casa, in biblioteca o in un Internet Café.

Selezionare **impostaz. > connettività > Wi-Fi**.

- 1 Assicurarsi che **Wi-Fi** sia impostato su **sì**.
- 2 Per connettersi, selezionare la rete e scegliere **Connetti**.
- 3 Se la connessione è protetta , immettere la password.

### Connettersi a una rete WLAN nascosta

È possibile stabilire la connessione a una rete WLAN nascosta se si conoscono il nome (SSID) e la password.

- 1 Selezionare **impostaz. > connettività > Wi-Fi**.
- 2 Selezionare **(rete nascosta)**.
- 3 Digitare il nome (SSID) e la password.

## Orologio e agenda

### Modificare l'ora e la data

Selezionare impostaz. e data e ora.

### Modificare il fuso orario quando si è in viaggio

- 1 Selezionare impostazioni > fuso orario:.
- 2 Selezionare il fuso orario della località in cui ci si trova.
- 3 Selezionare ✓.


L'ora e la data del telefono vengono impostate in base al fuso orario.

Ad esempio, GMT -5 indica il fuso orario di New York (USA), 5 ore indietro rispetto all'orario di Greenwich, Londra (Regno Unito).

### Impostare una sveglia





Consente di utilizzare il telefono come sveglia.

Selezionare sveglia.

- 1 Impostare l'ora della sveglia e selezionare Salva.
- 2 Per impostare la sveglia affinché venga attivata alla stessa ora in determinati giorni, selezionare  > ripeti sveglia e i giorni desiderati.

### Sfogliare l'Agenda in viste diverse

Potrebbe essere necessario visualizzare tutte le voci Agenda di un determinato giorno. È possibile sfogliare le voci Agenda in diverse viste.

- 1 Selezionare agenda.
- 2 Per vedere le voci relative a un determinato giorno o mese, selezionare  o .
- 3 Per vedere le note o l'elenco impegni, selezionare  o .


### Aggiungere una voce Agenda

- 1 Selezionare agenda.
- 2 Selezionare +.
- 3 Selezionare un tipo di voce.
- 4 Compilare i campi, quindi selezionare ✓.

## Foto e video


Per utilizzare la fotocamera, è necessario che nel telefono sia inserita una memory card compatibile.

### Scattare una foto

- 1 Per aprire la fotocamera, selezionare **fotocam..**
- 2 Per eseguire lo zoom avanti o indietro, utilizzare i tasti del volume.
- 3 Selezionare .

Le foto vengono salvate nella galleria.



### Chiudere la fotocamera

Selezionare .

### Registrazione un video

Oltre a scattare foto, il telefono consente anche di registrare video di eventi speciali.

Per aprire la fotocamera, selezionare **video**.

- 1 Per avviare la registrazione, selezionare .
- 2 Per eseguire lo zoom avanti o indietro, utilizzare i tasti del volume.
- 3 Per interrompere la registrazione, selezionare .

I video vengono salvati in galleria.

### Chiudere la fotocamera

Selezionare .



### Inviare una foto o un video

Foto e video possono essere condivisi con i propri amici e familiari. È possibile inviare le foto e i video in messaggi multimediali o e-mail oppure tramite Bluetooth.

Selezionare **galleria**.

- 1 Aprire la scheda contenente la foto o il video.
- 2 Selezionare e tenere selezionata la foto o il video, quindi scegliere **invia** e il metodo di invio.

### Inviare foto o video differenti contemporaneamente


- 1 Aprire la scheda contenente le foto o i video.
- 2 Scegliere , quindi selezionare gli elementi che si desidera inviare.
- 3 Selezionare  e il metodo di invio.

## Organizzare i file

È possibile creare nuove cartelle nella memoria del telefono o sulla memory card. Ciò consente di trovare più facilmente i propri file. All'interno delle cartelle, è possibile copiare, spostare o eliminare file e sottocartelle.

Selezionare file.

### Creare una nuova cartella

Nella cartella in cui si desidera creare una sottocartella selezionare  > **aggiungi cartella**.

### Copiare o spostare un file in una cartella






- 1 Selezionare e tenere selezionato il file, quindi scegliere un'opzione.
- 2 Scegliere dove copiare o spostare il file.

## Musica e audio



### Riprodurre un brano


Consente di ascoltare i brani preferiti con il telefono.

Selezionare musica.

- 1 Selezionare  e il brano o l'album che si desidera riprodurre.
- 2 Per sospendere o riprendere la riproduzione, selezionare  o .
- 3 Per passare al brano successivo, selezionare . Per tornare al brano precedente, selezionare due volte .

### Avanzare rapidamente o riavvolgere

Selezionare e tenere selezionato  o .

**Suggerimento:** Per ascoltare i brani in ordine casuale, selezionare  > **ripr. con seq. cas.**.

## Radio FM

### Informazioni sulla Radio FM

Selezionare radio.

È possibile ascoltare le stazioni radio FM utilizzando il telefono: è sufficiente connettere un auricolare e selezionare una stazione.

Per ascoltare la radio, è necessario collegare al dispositivo un auricolare compatibile. L'auricolare funge da antenna.

Non è possibile ascoltare la radio attraverso un auricolare Bluetooth.



### **Ascoltare la radio**

Collegare un auricolare compatibile al telefono. L'auricolare funge da antenna.

Selezionare radio.

### **Regolare il volume**

Utilizzare i tasti del volume.

### **Interrompere la radio**

Premere il tasto di fine chiamata.

### **Configurare la radio per la riproduzione in background**

Selezionare .

### **Trovare e salvare stazioni radio**

È possibile cercare le stazioni radio preferite e salvarle per poterle ascoltare facilmente in seguito.

Selezionare radio.

Collegare un auricolare compatibile al telefono. L'auricolare funge da antenna.

### **Cercare tutte le stazioni disponibili**

Selezionare  > cerca tutte stazioni.

### **Impostare una frequenza manualmente**

Toccare la frequenza, quindi selezionare una frequenza.

### **Salvare una stazione**

Selezionare .

**Passare alla stazione precedente o successiva salvata**

Selezionare ►► o ◀◀.

**Passare automaticamente a una frequenza con una ricezione migliore**

- 1 Selezionare  > RDS > attivata.
- 2 Selezionare frequenza aut. > attivata.

**Gestione del telefono****Aggiornare il software del telefono tramite il telefono**

Per migliorare le prestazioni del telefono e scaricare aggiornamenti delle applicazioni e nuove sorprendenti funzionalità, è possibile aggiornare regolarmente il software per sfruttare al massimo il telefono. È anche possibile configurare il telefono affinché verifichi automaticamente la disponibilità di aggiornamenti.

** Avvertenza:**

Se si installa un aggiornamento software, non sarà possibile usare il dispositivo, neppure per le chiamate di emergenza, fino a quando l'installazione non sarà stata completata e il dispositivo riavviato.

L'utilizzo dei servizi o il download di contenuti potrebbe implicare la trasmissione di grandi quantità di dati, con conseguenti costi per il traffico di dati.

Prima di iniziare l'aggiornamento, collegare un caricabatterie o assicurarsi che il livello di carica della batteria del dispositivo sia sufficiente.

Selezionare **impostaz..**



Selezionare **telefono > aggiornamenti disp..**

- 1 Per verificare la presenza di aggiornamenti, selezionare **scarica sw dispos..**
- 2 Per scaricare e installare un aggiornamento software, selezionare **scarica sw dispos..** Seguire le istruzioni visualizzate sul telefono.

- 3 Se l'installazione è stata annullata dopo il download, selezionare **installa aggiorn. sw.**

L'aggiornamento del software potrebbe durare alcuni minuti. Se si verificano problemi con l'installazione, rivolgersi al fornitore di servizi di rete.

### **Visualizzare la versione corrente del software**

Selezionare **dettagli sw corr..**

### **Verificare automaticamente la disponibilità di aggiornamenti software**

Selezionare **aggiorn. sw autom.** e definire la frequenza con cui viene verificata la disponibilità di nuovi aggiornamenti software.

Il fornitore di servizi di rete potrebbe inviare gli aggiornamenti software tramite OTA (Over The Air) direttamente sul telefono. Per ulteriori informazioni su questo servizio di rete, contattare il fornitore di servizi di rete.

### **Aggiornare il software del telefono utilizzando il PC**

Il software del telefono può essere aggiornato tramite l'applicazione per PC Nokia Suite. Per collegare il telefono al PC, è necessario disporre di un PC compatibile, di una connessione Internet a banda larga e di un cavo USB compatibile.

Per ulteriori informazioni e per scaricare l'applicazione Nokia Suite, visitare il sito [www.nokia.com/support](http://www.nokia.com/support).

### **Ripristinare le impostazioni iniziali**

Se il telefono non funziona correttamente, è possibile ripristinare i valori originali di alcune impostazioni.

- 1 Terminare tutte le chiamate e le connessioni.
- 2 Selezionare **impostaz. e ripristina imp. orig. > solo impostazioni.**
- 3 Digitare il codice di protezione.

Questa operazione non influisce sui documenti o i file memorizzati sul telefono.

Dopo il ripristino delle impostazioni iniziali, il telefono si spegne, quindi si riaccende. Questa operazione potrebbe richiedere più tempo del solito.

### **Creare il backup di foto e altro contenuto su una memory card**

Per essere certi di non perdere i propri file importanti, è possibile creare il backup della memoria del telefono su una memory card compatibile.

Selezionare **impostaz. > sincronizz. e backup.**

- 1 Selezionare **crea backup**.
- 2 Selezionare l'elemento di cui creare il backup, quindi scegliere ✓.

### **Ripristinare un backup**

- 1 Selezionare **ripristina backup**.
- 2 Selezionare l'elemento da ripristinare, quindi scegliere ✓.

## **Web**

### **Informazioni sul browser Web**

Selezionare **internet**.

È possibile essere sempre aggiornati sulle ultime novità e visitare i siti Web preferiti. È possibile utilizzare il browser Web per visualizzare le pagine Web su Internet.

Il browser Web comprime e ottimizza i contenuti Web per il telefono in modo da poter navigare sul Web più velocemente e risparmiare sui costi del traffico dati.

Per navigare sul Web, è necessario essere connessi a Internet.

Per informazioni sulla disponibilità e sui prezzi e per le istruzioni, rivolgersi al proprio fornitore di servizi di rete.

È possibile ricevere le impostazioni di configurazione necessarie per la navigazione in un messaggio di configurazione inviato dal fornitore di servizi di rete.

### **Navigare sul Web**

Selezionare **internet**.

**Suggerimento:** Se non si dispone di un piano dati a tariffa flat con il proprio fornitore di servizi di rete, è possibile utilizzare una rete WLAN per connettersi a Internet ed evitare l'addebito dei costi di trasmissione dati sulla bolletta telefonica.

### **Accedere a un sito Web**

Scrivere l'indirizzo Web nella barra degli indirizzi.

### **Spostarsi sulla pagina Web**

Trascinare la pagina con il dito.

### **Eseguire una ricerca su Internet**

Scrivere una parola da cercare nella barra degli indirizzi. Se richiesto, selezionare il motore di ricerca predefinito.

**Tornare a una pagina Web visitata in precedenza**

Selezionare ★ > Cronol. e la pagina Web.

I siti Web potrebbero richiedere di accedere alle informazioni sulla posizione personale corrente per, ad esempio, personalizzare le informazioni mostrate all'utente. Se si consente al sito Web di utilizzare le proprie informazioni sulla posizione, tale posizione potrebbe essere visibile ad altri, a seconda del sito Web. Leggere l'Informativa sulla Privacy del sito Web.

**Cancellare la cronologia di navigazione**

Selezionare internet.

Selezionare ★ > ≡ > Cancella cronologia.

**Cancellare i cookie memorizzati o il testo salvato nei moduli Web**

Selezionare 🌐 > ≡ > Impostazioni e Cancella cookie o Cancella riempim. aut..

**Mappe****Informazioni su Mappe**

Selezionare mappe.

Mappe mostra che cosa c'è nelle vicinanze e aiuta a pianificare l'itinerario. È possibile:

- Vedere la propria posizione su una mappa
- Pianificare un itinerario verso un luogo vicino
- Cercare un luogo o un indirizzo e salvarlo
- Inviare la propria posizione o un luogo a un amico tramite SMS



Il telefono può essere dotato di una memory card con le mappe del proprio paese precaricate. Assicurarsi di avere inserito la memory card nel telefono prima di utilizzare Mappe.

L'utilizzo dei servizi o il download di contenuti potrebbe implicare la trasmissione di grandi quantità di dati, con conseguenti costi per il traffico di dati.

Questo servizio potrebbe non essere disponibile in tutti i paesi o in tutte le aree e potrebbe essere fornito solo in determinate lingue. Il servizio potrebbe dipendere dalla rete. Per ulteriori informazioni, rivolgersi al fornitore dei servizi di rete.

I contenuti delle mappe digitali possono talvolta essere inaccurati e incompleti. Nel caso di comunicazioni di vitale importanza, ad esempio per le emergenze mediche, non confidare mai esclusivamente sui contenuti del servizio.

## Cercare un luogo

- 1 Selezionare mappe.
- 2 Selezionare  per vedere la barra degli strumenti, quindi scegliere .
- 3 Scrivere il nome del luogo o l'indirizzo.

## Informazioni sulla sicurezza e sul prodotto

### Servizi di rete e costi

Il dispositivo è stato omologato per essere utilizzato sulle reti GSM 900 e 1800 MHz. Per usare il dispositivo è necessario eseguire una sottoscrizione con un operatore.

L'utilizzo di servizi di rete e il download di contenuto richiedono una connessione di rete e possono implicare costi per il traffico di dati. Alcune funzioni dei prodotti richiedono il supporto della rete e un'eventuale sottoscrizione.

### Precauzioni e manutenzione del proprio dispositivo

Maneggiare il dispositivo, la batteria, il caricabatterie e gli accessori con attenzione. I suggerimenti di seguito riportati aiutano l'utente a mantenere il proprio dispositivo in funzione.

- Evitare che il dispositivo si bagni. La pioggia, l'umidità e tutti i tipi di liquidi o la condensa contengono sostanze minerali corrosive che possono danneggiare i circuiti elettronici. Se il dispositivo si bagna, rimuovere la batteria e asciugare il dispositivo.
- Non usare o lasciare il dispositivo in ambienti particolarmente polverosi o sporchi,
- Non lasciare il dispositivo in ambienti particolarmente caldi. Temperature elevate potrebbe danneggiare il dispositivo o la batteria.
- Non lasciare il dispositivo esposto a temperature fredde. Quando, infatti, esso torna alla temperatura normale, al suo interno può formarsi della condensa che può danneggiarlo.
- Non aprire il dispositivo in modi diversi da quelli indicati nel manuale d'uso.
- Modifiche non autorizzate potrebbero danneggiare il dispositivo e violare le norme relative agli apparati radio.
- Non far cadere, battere o scuotere il dispositivo poiché potrebbe subire danni.
- Usare esclusivamente un panno morbido, pulito e asciutto per pulire la superficie del dispositivo.
- Non dipingere il dispositivo. La vernice può impedirne il corretto funzionamento.
- Per ottimizzare le prestazioni, spegnere il dispositivo e rimuovere la batteria di quando in quando.
- Tenere il dispositivo lontano da magneti o campi magnetici.
- Per conservare i dati importanti al sicuro, archivarli in almeno due luoghi diversi, ad esempio il dispositivo, la memory card o il computer, oppure mettere per iscritto le informazioni di valore.

### Riciclo



Smaltire sempre i prodotti elettronici usati, le batterie scariche e i materiali di imballaggio presso i punti di raccolta dedicati. Contribuendo alla raccolta differenziata dei prodotti, si combatte lo smaltimento indiscriminato dei rifiuti e si promuove il riutilizzo delle risorse rinnovabili. Tutti i componenti del dispositivo possono essere recuperati come materiali ed energia. Per informazioni su come riciclare i prodotti Nokia, visitare il sito [www.nokia.com/recycling](http://www.nokia.com/recycling).

### Contenitore mobile barrato



La presenza di un contenitore mobile barrato sul prodotto, sulla batteria, sulla documentazione o sulla confezione segnala che tutti i prodotti elettrici ed elettronici, nonché le batterie, sono soggetti a raccolta speciale alla fine del ciclo di vita. Non smaltire questi prodotti nei rifiuti urbani indifferenziati: portarli a un centro di riciclaggio. Per informazioni sul più vicino centro di riciclaggio, rivolgersi alle locali autorità competenti oppure visitare l'indirizzo [www.nokia.com/support](http://www.nokia.com/support). Per maggiori informazioni sulle caratteristiche ambientali del dispositivo in uso, visitare il sito [www.nokia.com/ecoprofile](http://www.nokia.com/ecoprofile).

### DRM (Gestione dei diritti digitali)

Durante l'uso del presente dispositivo, assicurarsi di rispettare tutte le leggi e gli usi locali, nonché la privacy ed i diritti altrui, inclusi i diritti di copyright. I diritti di copyright potrebbero impedire la copia, la modifica o il trasferimento di immagini, musica e altri elementi.

I proprietari di contenuto potrebbero utilizzare diversi tipi di tecnologie di gestione dei diritti digitali (DRM) per la tutela della loro proprietà intellettuale, incluso il copyright. Questo dispositivo utilizza diversi tipi di software DRM per accedere al contenuto protetto da DRM. Questo dispositivo consente di accedere a contenuto protetto con OMA DRM 2.0. Qualora un certo software DRM non riesca a proteggere il contenuto, i proprietari del contenuto potrebbero richiedere che a tale funzionalità del software DRM sia revocato l'accesso al nuovo contenuto protetto da DRM. La revoca potrebbe anche impedire il rinnovo del contenuto protetto da DRM già presente sul dispositivo. La revoca dell'accesso a tale software DRM non influisce in alcun modo sull'uso del contenuto protetto da altri tipi di DRM o del contenuto non protetto da DRM.

Il contenuto protetto da DRM (gestione dei diritti digitali) viene fornito con una licenza associata che definisce i diritti all'uso di tale contenuto.

### Suggerimenti e Offerte

My Nokia invierà SMS personalizzati e gratuiti per consentire all'utente di trarre il massimo vantaggio dalle funzionalità del telefono e dai servizi offerti. I messaggi contengono suggerimenti, consigli e supporto.

Per interrompere la ricezione dei messaggi, selezionare **impostaz. > account Nokia > Suggerimenti**.

Per consentire l'erogazione del servizio appena descritto, al primo utilizzo del telefono a Nokia vengono trasmessi il numero di cellulare, il numero di serie del telefono e alcuni identificatori della sottoscrizione del servizio cellulare. A Nokia potranno essere inviate anche tutte o solo una parte delle informazioni quando si aggiorna il software. Tali informazioni potranno essere utilizzate nella modalità specificata nell'informativa sulla privacy, disponibile all'indirizzo [www.nokia.com](http://www.nokia.com).

### Batterie e caricabatterie

#### Informazioni sulla batteria e il caricabatterie

Utilizzare il dispositivo solo con una batteria originale ricaricabile BL-4U. Nokia potrebbe rendere disponibili altri modelli di batterie per questo dispositivo.

Caricare il dispositivo con: un caricabatterie AC-11. Il tipo di spina del caricabatterie potrebbe variare.

La batteria può essere caricata e scaricata centinaia di volte, ma con l'uso si esaurisce. Quando i tempi di conversazione continua e standby risultano notevolmente ridotti rispetto al normale, è necessario sostituire la batteria.

### Sicurezza della batteria

Spegnere sempre il dispositivo e scollegare il caricabatterie prima di rimuovere la batteria. Quando si scollega il cavo di un caricabatterie o di un accessorio, afferrare e tirare la spina e non il cavo.

Quando il caricabatterie non viene utilizzato, scollegarlo dalla presa elettrica e dal dispositivo. Non lasciare una batteria completamente carica collegata al caricabatterie, in quanto una carica eccessiva può limitarne la durata. Se non utilizzata, una batteria anche completamente carica si scarica con il passare del tempo.

Tenere sempre la batteria ad una temperatura compresa tra 15°C e 25°C. Le temperature estreme riducono la capacità e la durata della batteria. Un dispositivo con una batteria molto calda o molto fredda potrebbe non funzionare temporaneamente.

Ciò può accadere accidentalmente quando un oggetto metallico tocca i nastri metallici della batteria, ad esempio se si tiene in tasca una batteria di riserva. Il corto circuito potrebbe danneggiare la batteria o l'oggetto che funge da contatto.

Non gettare le batterie nel fuoco in quanto potrebbero esplodere. Smaltire le batterie rispettando le normative locali. Riciclarle, quando possibile. Non gettare le batterie nei rifiuti domestici.

Non smontare, tagliare, aprire, comprimere, piegare, forare o rompere le celle o le batterie. In caso di fuoriuscita di liquido dalla batteria, evitare il contatto del liquido con la pelle o gli occhi. Qualora il contatto si verifici, sciacquare immediatamente la parte colpita con abbondante acqua oppure consultare un medico.

Non modificare, manomettere o tentare di inserire oggetti estranei nella batteria e non immergerla o esporla all'acqua o ad altri liquidi. Le batterie potrebbero esplodere se danneggiate.

Non utilizzare le batterie e il caricabatterie per scopi diversi da quelli prescritti. L'uso improprio o l'uso di batterie o caricabatterie non approvati o incompatibili può comportare il pericolo di incendio, deflagrazione o altri pericoli e può far decadere qualsiasi garanzia o approvazione. Qualora si ritenga che la batteria o il caricabatterie possa essersi danneggiato, si consiglia di recarsi al più vicino centro di assistenza per un controllo prima di continuare ad utilizzarlo. Non utilizzare mai una batteria o un caricabatterie che risulti danneggiato. Usare il caricabatterie solo in luoghi chiusi.

## Ulteriori informazioni sulla sicurezza

### Effettuare una chiamata di emergenza

- 1 Verificare che il telefono sia acceso.
- 2 Controllare che il segnale sia sufficientemente forte. Potrebbe essere necessario fare anche quanto segue:
  - Inserire una carta SIM.
  - Disattivare le limitazioni alle chiamate attivate per il telefono, ad esempio blocco delle chiamate, chiamate a numeri consentiti o chiamate a un gruppo chiuso di utenti.
  - Verificare che il modo d'uso aereo non sia attivato.
  - Se lo schermo e i tasti sono bloccati, sbloccarli.
- 3 Per aprire la composizione numerica, selezionare **telefono**.
- 4 Digitare il numero di emergenza del luogo in cui ci si trova. I numeri delle chiamate di emergenza variano da località a località.
- 5 Premere il tasto di chiamata.
- 6 Fornire tutte le informazioni necessarie cercando di essere il più precisi possibile; pertanto non terminare la chiamata fino a che non si verrà autorizzati a farlo.

Quando si accende il telefono per la prima volta, viene chiesto di creare il proprio account Nokia. Per effettuare una chiamata di emergenza durante la configurazione dell'account, premere il tasto di chiamata.

**❗ Importante:** Attivare sia le chiamate via internet che da cellulare, se il dispositivo supporta le chiamate via Internet. Il dispositivo può tentare di effettuare le chiamate di emergenza sia sulle reti cellulari che via Internet. Non è possibile garantire il collegamento in qualunque condizione. Nel caso di comunicazioni di vitale importanza, ad esempio, per le emergenze mediche, non confidare mai esclusivamente nei telefoni senza fili.

### Bambini piccoli

Il dispositivo così come i suoi accessori non sono giocattoli. Potrebbero contenere parti molto piccole. Tenere il dispositivo e i relativi accessori lontano dalla portata dei bambini!

### Apparecchiature mediche

L'uso di apparecchiature ricetrasmittenti, compresi i telefoni senza fili, può causare interferenze sul funzionamento di apparecchiature mediche prive di adeguata protezione. Consultare un medico o la casa produttrice dell'apparecchiatura medica per sapere se è adeguatamente schermata da segnali a radiofrequenza.

### Apparecchiature mediche impiantate

I produttori di apparecchiature mediche raccomandano di mantenere una distanza minima di 15,3 centimetri tra un dispositivo senza fili e un'apparecchiatura medica impiantata, quale un pacemaker o un defibrillatore cardioverter, per scongiurare potenziali interferenze tra dispositivo e apparecchiatura medica. I portatori di queste apparecchiature devono:

- Mantenere sempre il dispositivo senza fili a più di 15,3 centimetri di distanza dall'apparecchiatura medica.
- Non tenere il dispositivo senza fili nel taschino.
- Tenere il dispositivo senza fili sull'orecchio opposto rispetto alla posizione dell'apparecchiatura medica.
- Spegnerne il dispositivo senza fili in caso di sospetta interferenza.
- Seguire le istruzioni del produttore dell'apparecchiatura medica impiantata.

In caso di dubbi inerenti l'utilizzo del dispositivo senza fili con un apparecchiatura medica impiantata, rivolgersi al proprio medico.

### Apparecchi acustici

#### **Avvertenza:**

Quando si usa l'auricolare, potrebbe risultare difficile udire i suoni all'esterno. Non usare l'auricolare se questo può mettere a rischio la propria sicurezza.

Alcuni dispositivi digitali senza fili possono interferire con alcuni apparecchi acustici.

### Nichel

La superficie di questo dispositivo non contiene nickel.

### Proteggere il dispositivo da contenuti pericolosi

Il dispositivo potrebbe essere esposto a virus e altro contenuto dannoso. Adottare le seguenti precauzioni:

- Fare attenzione durante l'apertura dei messaggi. I messaggi potrebbero contenere software pericolosi o essere in altro modo dannosi per il proprio dispositivo o computer.
- Fare attenzione quando si accettano richieste di connessione, si naviga in Internet o si scarica contenuto. Non accettare connessioni Bluetooth da fonti non affidabili.
- Installare e usare esclusivamente servizi e software da fonti affidabili che offrono un livello adeguato di sicurezza e protezione.
- Installare software antivirus e altri software di protezione sul proprio dispositivo e su tutti i computer ad esso collegati. Utilizzare una sola applicazione antivirus alla volta. L'utilizzo di più applicazioni potrebbe influire sulle prestazioni e sul funzionamento del dispositivo e/o del computer.
- Se si accede a segnalibri o collegamenti preinstallati per siti Internet di terzi, adottare precauzioni adeguate. Nokia non avalla né si assume alcuna responsabilità per tali siti.

**Ambiente operativo**

Questo dispositivo è conforme alle direttive sull'esposizione alle radiofrequenze nelle normali condizioni d'uso all'orecchio o quando è posizionato ad almeno 1,5 centimetri di distanza dal corpo. Custodie, clip da cintura o accessori da indossare devono essere assolutamente privi di parti metalliche e devono garantire il posizionamento del dispositivo nel rispetto della sopra indicata distanza dal corpo.

La trasmissione di file di dati o messaggi richiede una connessione di qualità alla rete. L'invio di file di dati o messaggi può essere ritardato finché non è disponibile una connessione di questo tipo. Seguire le istruzioni sulla distanza fino al completamento della trasmissione.

Alcune parti del dispositivo sono magnetiche. I materiali metallici potrebbero essere attratti dal dispositivo. Non lasciare carte di credito o altri supporti di memorizzazione magnetici vicino al dispositivo in quanto le informazioni memorizzate potrebbero essere cancellate.

**Veicoli**

Segnali a radiofrequenza possono incidere negativamente su sistemi elettronici non correttamente installati o schermati in modo inadeguato presenti all'interno di veicoli a motore come, ad esempio, sistemi di iniezione elettronica, sistemi elettronici ABS, sistemi elettronici di controllo della velocità, air bag. Per maggiori informazioni, rivolgersi al produttore del proprio veicolo o delle sue dotazioni.

Soltanto personale qualificato dovrebbe installare il dispositivo in un veicolo. Un'installazione difettosa o una riparazione male eseguita può rivelarsi pericolosa e far decadere la garanzia. Eseguire controlli periodici per verificare che tutto l'impianto del dispositivo senza fili all'interno del proprio veicolo sia montato e funzioni regolarmente. Non tenere o trasportare liquidi infiammabili, gas o materiali esplosivi nello stesso contenitore del dispositivo, dei suoi componenti o dei suoi accessori. Si ricordi che l'air bag si gonfia con grande forza. Non collocare oggetti nell'area di espansione dell'air bag.

**Aree a rischio di esplosione**

Spegnere il dispositivo quando ci si trova in zone con un'atmosfera potenzialmente esplosiva, ad esempio in prossimità dei distributori di carburante nelle stazioni di servizio. Eventuali scintille in tali aree possono provocare un'esplosione o un incendio causando seri danni fisici o perfino la morte. Attenersi strettamente a qualunque disposizione specifica nelle stazioni di servizio, nelle aree di immagazzinaggio e distribuzione di combustibili, negli stabilimenti chimici o in luoghi in cui sono in corso operazioni che prevedono l'uso di materiali esplosivi. Le aree a rischio di esplosione sono spesso, ma non sempre, chiaramente indicate. Tra queste vi sono le aree in cui verrebbe normalmente richiesto di spegnere il motore del proprio veicolo, sottocoperta sulle imbarcazioni, strutture per trasporto o immagazzinaggio di sostanze chimiche e aree con aria satura di sostanze chimiche o particelle, come grani, polvere e polveri metalliche. Rivolgersi ai produttori di veicoli che usano gas liquidi di petrolio, cioè GPL (come il propano o butano) per sapere se questo dispositivo può essere utilizzato in sicurezza in prossimità di questo tipo di veicoli.

**Informazioni sulla certificazione (SAR)**

**Questo dispositivo cellulare è conforme ai requisiti delle direttive vigenti per l'esposizione alle onde radio.**

Il dispositivo cellulare è un ricetrasmittente radio. È stato ideato per non superare i limiti per l'esposizione alle onde radio raccomandati dalle direttive internazionali. Le direttive sono state elaborate dall'organizzazione scientifica indipendente ICNIRP e garantiscono un margine di sicurezza mirato alla salvaguardia di tutte le persone, indipendentemente dall'età e dallo stato di salute.

Le direttive sull'esposizione per i dispositivi cellulari utilizzano l'unità di misura SAR (Specific Absorption Rate). Il limite SAR indicato nelle direttive ICNIRP è pari a 2,0 W/kg su una media di oltre 10 grammi di tessuto. I test per i livelli di SAR vengono eseguiti utilizzando le normali posizioni d'uso con il dispositivo che trasmette al massimo livello di potenza certificato in tutte le bande di frequenza testate. Il livello effettivo di SAR per un dispositivo funzionante può essere inferiore al valore massimo in quanto il dispositivo è stato progettato per usare solo la potenza necessaria per raggiungere la rete. Questo livello varia in base a diversi fattori, come ad esempio la vicinanza ad una stazione base di rete.

Il livello massimo di SAR in base alle direttive ICNIRP per l'uso del dispositivo sull'orecchio è 1,05 W/kg.

L'utilizzo di accessori del dispositivo potrebbe essere causa di variazioni nei valori SAR. I valori SAR possono variare a seconda della banda di rete e delle norme di test e presentazione dei dati nei vari paesi. Ulteriori informazioni sui valori SAR potrebbero essere incluse nelle specifiche dei prodotti presso il sito [www.nokia.com](http://www.nokia.com).

## Copyright e altre comunicazioni

### DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ

# CE 0168

Con la presente, NOKIA CORPORATION dichiara che il prodotto RM-767 è conforme ai requisiti essenziali ed alle altre disposizioni applicabili stabilite dalla direttiva 1999/5/CE. È possibile consultare una copia della Dichiarazione di conformità al seguente indirizzo Internet <http://www.nokia.com/global/declaration/declaration-of-conformity>.

TM © 2013 Nokia. Tutti i diritti sono riservati. Prodotti e nomi di terzi possono essere marchi registrati del rispettivo proprietario.

Il contenuto del presente documento, o parte di esso, non potrà essere riprodotto, trasferito o distribuito in qualsiasi forma senza il permesso scritto di Nokia. Nokia adotta una politica di continuo sviluppo. Nokia si riserva il diritto di effettuare modifiche e miglioramenti a qualsiasi prodotto descritto nel presente documento senza preavviso.



Includes RSA BSAFE cryptographic or security protocol software from RSA Security.

The Bluetooth word mark and logos are owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Nokia is under license.



Java is a trademark of Sun Microsystems, Inc.

Questo prodotto viene concesso in licenza ai sensi della MPEG-4 Visual Patent Portfolio License (i) per uso personale e non commerciale in relazione a dati codificati in conformità allo standard MPEG-4 Visual da parte di consumatori impegnati in attività personali e non commerciali e (ii) per essere utilizzato con video MPEG-4 forniti da distributori autorizzati. Nessuna licenza viene concessa o sarà considerata implicita per qualsiasi altro uso. Ulteriori informazioni, incluse quelle relative agli usi promozionali, interni e commerciali, possono richiedersi a MPEG LA, LLC. Vedere il sito <http://www.mpegla.com>.



Fino al limite massimo autorizzato dalla legge in vigore, in nessuna circostanza Nokia o qualsivoglia dei suoi licenzianti sarà ritenuto responsabile di eventuali perdite di dati o di guadagni o di qualsiasi danno speciale, incidentale, consequenziale o indiretto in qualunque modo causato.

Il contenuto di questo documento viene fornito "come tale", fatta eccezione per quanto previsto dalla legge in vigore. Non è prestata alcuna garanzia, implicita o esplicita, tra cui, garanzie implicite di commerciabilità e idoneità per un fine particolare, in relazione all'accuratezza, all'affidabilità o al contenuto del presente documento. Nokia si riserva il diritto di modificare questo documento o di ritirarlo in qualsiasi momento senza preavviso.

La disponibilità di prodotti, funzioni, applicazioni e servizi potrebbe variare da regione a regione. Per ulteriori informazioni, rivolgersi al rivenditore Nokia o all'operatore di rete. In questo dispositivo sono inclusi articoli, tecnologia o software soggetti alle normative relative all'esportazione degli Stati Uniti e di altri paesi. È vietata qualsiasi deroga a tali normative.

Nokia non offre alcuna garanzia, né è responsabile della funzionalità, del contenuto o del supporto all'utente finale delle applicazioni di terzi fornite insieme al dispositivo. Utilizzando un'applicazione, l'utente riconosce che l'applicazione viene fornita così com'è. Nokia non rilascia alcuna dichiarazione, garanzia né si assume la responsabilità della funzionalità, del contenuto o del supporto all'utente finale delle applicazioni di terzi fornite insieme al dispositivo.

/Edizione 1.1 IT